



SOS  
KINDERDORF

Familienzentrum  
Berlin

# Nachbarschafts- Frühstück

كافه محله با  
مقهى الجيران مع

Komşular kahvaltısını düzenleyenler  
Mic dejun cu vecinii

mit Fereshta Hussain und Sohir Chakar

Jeden Dienstag von 10 bis 12 Uhr.

Kostenlos,  
ohne  
Anmeldung



# Nachbarschafts-Frühstück

In den Räumen des Jugendclubs Joker – KIDS & CO  
Alte Hellersdorfer Str. 3, 12629 Berlin

Kommen Sie einfach vorbei! Wir freuen uns auf Sie.

Wir trinken gemeinsam Kaffee oder Tee. In gemütlicher Atmosphäre geht es um Beratung, Unterstützung und ein nettes Beisammensein.

Jeden Dienstag von 10 bis 12 Uhr.

ما منظر شما هستیم و منتظر بازدید شما هستیم

ما با هم قهوه یا چای می نوشیم. در یک فضای آرام و راحت ، درباره مشاوره ، پشتیبانی و جمع شدن خوب است

صحبت و مشاوره در یک فضای دلپذیر  
هر سه شنبه از ساعت 10 صبح تا 12 بعد از ظهر  
در اتاق های :



يسعدنا مروركم ولقائكم  
نشرب القهوة او الشاي سوياً  
بجو هادئ ولطيف نقدم المشورة والدعم  
كل ثلاثة من الساعة ١٠ حتى ١٢  
التسجيل مجاني

Sizi çaya ya da kahveye bekleriz!

Cekinmeden buyurun gelin, çok seviniriz. Hoş ve rahat bir ortamda danışmanlık ve desteğimizi sunmak isteriz. Her salı saat 10 ile 12 arası.

„Jugendclub Joker – Kids & Co“ adlı mekanımıza, sizi, aşağıda adı geçen adrese bekleriz.

Treceți pe la noi! Ne bucurăm să vă întâlnim.

Bem împreună cafea sau ceai. Într-o atmosferă plăcută vă oferim consultanță, sprijin și petrecem timp împreună. În fiecare marți între orele 10–12.

În încăperile clubului pentru tineret (Jugendclub) Joker – KIDS & CO

Alte Hellersdorfer Str. 3, 12629 Berlin

gratuit, fără înregistrare prealabilă